

Dokument ten służy wyłącznie do celów dokumentacyjnych i instytucje nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za jego zawartość

► **B**                      **DYREKTYWA 94/35/WE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY**  
**z dnia 30 czerwca 1994 r.**  
**w sprawie substancji słodzących używanych w środkach spożywczych**  
(Dz.U. L 237 z 10.9.1994, s. 3)

zmieniona przez:

		Dziennik Urzędowy		
		nr	strona	data
► <b><u>M1</u></b>	Dyrektywa 96/83/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 19 grudnia 1996 r.	L 48	16	19.2.1997
► <b><u>M2</u></b>	Rozporządzenie (WE) nr 1882/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 września 2003 r.	L 284	1	31.10.2003
► <b><u>M3</u></b>	Dyrektywa 2003/115/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 grudnia 2003 r.	L 24	65	29.1.2004
► <b><u>M4</u></b>	Dyrektywa 2006/52/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r.	L 204	10	26.7.2006
► <b><u>M5</u></b>	Dyrektywa Komisji 2009/163/UE z dnia 22 grudnia 2009 r.	L 344	37	23.12.2009

sprostowana przez:

- **C1**      Sprostowanie, Dz.U. L 175 z 5.7.2007, s. 40 (94/35/WE)  
► **C2**      Sprostowanie, Dz.U. L 175 z 5.7.2007, s. 40 (96/83/WE)



**DYREKTYWA 94/35/WE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO  
I RADY**

**z dnia 30 czerwca 1994 r.**

**w sprawie substancji słodzących używanych w środkach spożywczych**

PARLAMENT EUROPEJSKI I RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 100a,

uwzględniając dyrektywę Rady 89/107/EWG z dnia 21 grudnia 1988 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw Państw Członkowskich dotyczących dodatków do żywności dopuszczonych do użycia w środkach spożywczych przeznaczonych do spożycia przez ludzi <sup>(1)</sup>, w szczególności jej art. 3 ust. 2,

uwzględniając wniosek Komisji <sup>(2)</sup>,

uwzględniając opinię Komitetu Ekonomiczno-Społecznego <sup>(3)</sup>,

po konsultacji z Komitetem Naukowym ds. Żywności,

stanowiąc zgodnie z procedurą określoną w art. 189b Traktatu <sup>(4)</sup>,

a także mając na uwadze, co następuje:

różnice istniejące między ustawodawstwami krajowymi odnoszącymi się do substancji słodzących oraz warunków ich użycia utrudniają swobodny przepływ środków spożywczych; w wyniku tego mogą zostać stworzone warunki nieuczciwej konkurencji;

głównym motywem każdego uregulowania dotyczącego substancji słodzących oraz warunków ich użycia musi być potrzeba ochrony i informowania konsumentów;

uwzględniając najbardziej aktualne informacje naukowe i toksykologiczne, używanie takich substancji może być dozwolone tylko dla niektórych środków spożywczych i pod pewnymi warunkami użycia;

niniejsza dyrektywa nie wpływa na zasady odnoszące się do innych funkcji niż zdolności słodzące substancji objętych niniejszą dyrektywą;

używanie substancji słodzących w zastępstwie cukru uzasadnione jest w produkcji żywności o zmniejszonej wartości energetycznej, środków spożywczych niepowodujących próchnicy i żywności bez dodatku cukru, w celu przedłużenia terminu ważności na skutek zastąpienia cukru oraz w produkcji produktów dietetycznych,

PRZYJMUJĄ NINIEJSZĄ DYREKTYWĘ:

*Artykuł 1*

1. Niniejsza dyrektywa jest dyrektywą szczegółową, stanowiącą część dyrektywy ogólnej w rozumieniu art. 3 dyrektywy 89/107/EWG.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 40 z 11.2.1989, str. 27. Dyrektywa zmieniona dyrektywą 94/34/WE (Dz.U. L 237 z 10.9.1994, str. 1).

<sup>(2)</sup> Dz.U. C 206 z 13.8.1992, str. 3.

<sup>(3)</sup> Dz.U. C 332 z 16.12.1992, str. 10.

<sup>(4)</sup> Opinia Parlamentu Europejskiego z dnia 29 października 1993 r. (Dz.U. C 305 z 23.11.1993), zatwierdzona dnia 2 grudnia 1993 r. (Dz.U. C 342 z 20.12.1993), wspólne stanowisko Rady z dnia 11 listopada 1993 r. (dotychczas nieopublikowana w Dzienniku Urzędowym) oraz decyzja Parlamentu Europejskiego z dnia 9 marca 1994 r. (Dz.U. C 91 z 28.3.1994, str. 81).

**▼ B**

2. Niniejsza dyrektywa stosuje się do dodatków do żywności zwanych dalej „substancjami słodzącymi”, używanymi:

- w celu nadania słodkiego smaku środkom spożywczym,
- jako słodziki stołowe.

3. Do celów niniejszej dyrektywy wyrazy „bez dodatku cukru” i „o zmniejszonej wartości energetycznej” znajdujące się w kolumnie III Załącznika są zdefiniowane w sposób następujący:

- „bez dodatku cukru”: bez żadnego dodatku mono- lub dysacharydów ani jakiegokolwiek środka spożywczego używanego ze względu na jego właściwości słodzące,
- „o zmniejszonej wartości energetycznej”: o wartości energetycznej zmniejszonej o co najmniej 30 % w stosunku do środka wyjściowego lub do podobnego produktu.

4. Niniejsza dyrektywa nie stosuje się do posiadających właściwości słodzące środków spożywczych.

**▼ M1**

5. Niniejsza dyrektywa stosuje się również do odpowiednich środków spożywczych specjalnego przeznaczenia żywieniowego, w rozumieniu dyrektywy 89/398/EWG.

**▼ B***Artykuł 2*

1. Jedynie substancje słodzące wyszczególnione w Załączniku mogą być wprowadzone na rynek w celu:

- sprzedaży konsumentowi końcowemu,
- lub
- użycia do produkcji środków spożywczych.

2. Substancje słodzące określone w ust. 1 tiret drugie mogą być użyte tylko do produkcji środków spożywczych wyszczególnionych w Załączniku i na warunkach, które są tam określone.

**▼ M1**

3. Substancje słodzące nie mogą być używane w żywności przeznaczonej dla niemowląt i dla małych dzieci, zgodnie z dyrektywą 89/398/EWG, w tym również dla niemowląt i małych dzieci, których stan zdrowia nie jest dobry, o ile nie jest to przedmiotem przepisów szczególnych.

**▼ B**

4. Maksymalne dawki użycia wskazane w Załączniku odnoszą się do środków spożywczych gotowych do spożycia, przygotowanych według instrukcji użycia.

**▼ M1**

5. W Załączniku *quantum satis* oznacza, że nie określono najwyższego dopuszczalnego poziomu. Jednakże substancje słodzące należy stosować zgodnie z dobrą praktyką wytwarzania, przy czym dawka nie powinna przekraczać dawki koniecznej dla uzyskania zamierzonego celu, a konsument nie może być wprowadzany w błąd.

*Artykuł 2a*

Bez uszczerbku dla innych przepisów wspólnotowych dopuszcza się obecność substancji słodzącej w następujących środkach spożywczych:

**▼ M1**

- w złożonych środkach spożywczych bez cukru lub o zredukowanej wartości energetycznej, w dietetycznych złożonych środkach spożywczych stosowanych w niskokalorycznej diecie oraz w dietetycznych złożonych środkach spożywczych o długim okresie przydatności do spożycia – innych niż te wymienione w art. 2 ust. 3, o ile substancja słodząca została dopuszczona w jednym ze składników złożonego środka spożywczego, lub
- jeżeli środek spożywczy ma zostać wykorzystany wyłącznie do przygotowania złożonego środka spożywczego, który pozostaje w zgodności z niniejszą dyrektywą.

**▼ B***Artykuł 3*

1. Niniejszą dyrektywę stosuje się bez uszczerbku do dyrektyw szczególnych zezwalających na używanie dodatków wyszczególnionych w Załączniku do celów innych niż słodzenie.
2. Niniejszą dyrektywę stosuje się również bez uszczerbku do wspólnotowych przepisów regulujących skład i opis środków spożywczych.

**▼ M3***Artykuł 4*

Zgodnie z procedurą ustanowioną w art. 7 można podjąć decyzję:

- w przypadku różnic w opiniach dotyczących tego, czy substancje słodzące mogą być użyte w danym środku spożywczym na warunkach określonych w niniejszej dyrektywie, czy dany środek spożywczy należy traktować jako należący do jednej z kategorii wymienionych w trzeciej kolumnie Załącznika, oraz
- czy dodatek do żywności wymieniony w Załączniku i dopuszczony w „*quantum satis*” używany jest zgodnie z kryteriami, o których mowa w art. 2.

**▼ B***Artykuł 5*

1. Określenie sprzedaży słodzików stołowych musi zawierać wzmiankę „stołowe słodziki na bazie...”, po której wymienia się nazwę(-wy) substancji słodzącej(-ych) wchodzącej(-ych) w ich skład.
2. Etykietowanie stołowych słodzików zawierających alkohole wielowodorotlenowe i/lub aspartam musi zawierać następujące ostrzeżenia:
  - alkohole wielowodorotlenowe: „nadużywanie może mieć skutki przeczyszczające”,
  - aspartam: „zawiera źródło fenyloalaniny”,

**▼ M3**

- aspartamu i acesulfamu: „zawierają źródło fenyloalaniny”.

**▼ B***Artykuł 6*

Przepisy dotyczące:

- szczegółów, jakie muszą się pojawić na etykietach środków spożywczych zawierających substancje słodzące, w celu ujawnienia ich obecności,

**▼B**

— ostrzeżeń dotyczących obecności niektórych substancji słodzących w środkach spożywczych,

zostają przyjęte zgodnie z procedurą ustanowioną w art. 7, przed wygaśnięciem terminu ustanowionego w art. 9 ust. 1 tiret pierwsze.

**▼M3***Artykuł 7*

1. Komisja jest wspomagana przez Stały Komitet ds. Łańcucha Pokarmowego i Zdrowia Zwierząt ustanowiony na podstawie art. 58 rozporządzenia (WE) nr 178/2002/WE <sup>(1)</sup>, zwany dalej „Komitetem”.

2. W przypadku odniesienia do tego artykułu stosuje się art. 5 i 7 decyzji 1999/468/WE <sup>(2)</sup>, uwzględniając przepisy art. 8 w niej zawarte.

Okres ustanowiony w art. 5 ust. 6 decyzji 1999/468/WE ustalony jest na trzy miesiące.

3. Komitet przyjmuje swój regulamin wewnętrzny.

**▼B***Artykuł 8*

1. W terminie trzech lat od przyjęcia niniejszej dyrektywy, zgodnie z ogólnymi kryteriami wymienionymi w załączniku II pkt 4 do dyrektywy 89/107/EWG, Państwa Członkowskie wprowadzają system badań konsumentów dla monitorowania zmian konsumpcji substancji słodzących.

Szczegółowe zasady takiego systemu monitorowania są koordynowane według procedury ustanowionej w art. 7.

2. W terminie pięciu lat od przyjęcia niniejszej dyrektywy i na podstawie informacji, jakie otrzyma dzięki systemowi monitorowania określone w ust. 1, Komisja przedstawia Parlamentowi Europejskiemu i Radzie sprawozdanie w sprawie zmian, jakie zaszły na rynku substancji słodzących, stopnia ich używania oraz ewentualnej potrzeby wniesienia dodatkowych restrykcji do warunków ich używania, w tym odpowiednich ostrzeżeń przeznaczonych dla konsumentów, aby wspomniani konsumenci nie przekraczali dopuszczalnych dawek dziennych. Jeżeli jest to niezbędne, sprawozdaniu takiemu, w zależności od przypadku, towarzyszą propozycje zmian niniejszej dyrektywy.

*Artykuł 9*

1. Państwa Członkowskie wprowadzą w życie przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne niezbędne do wykonania niniejszej dyrektywy najpóźniej do dnia 31 grudnia 1995 r. Środki niniejsze zakładają:

— zezwolenie, nie później niż od dnia 31 grudnia 1995 r., na handel i używanie produktów zgodnych z niniejszą dyrektywą,

— zakaz, nie później niż od dnia 30 czerwca 1996 r., handlu i używania wyrobów niezgodnych z niniejszą dyrektywą, jednakże wyroby wprowadzone na rynek lub etykietowane przed tą datą i niezgodne z niniejszą dyrektywą mogą zostać na rynku do wyczerpania zapasów.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 31 z 1.2.2002, str. 1.

<sup>(2)</sup> Decyzja Rady 1999/468/WE z dnia 28 czerwca 1999 r. ustanawiająca warunki wykonywania uprawnień wykonawczych przyznanych Komisji (Dz.U. L 184 z 17.7.1999, str. 23).

**▼B**

Bezzwłocznie informują o tym Komisję.

2. Gdy Państwa Członkowskie przyjmą te środki, muszą one zawierać odniesienie do niniejszej dyrektywy lub odniesienie to musi towarzyszyć ich urzędowej publikacji. Metody dokonywania takiego odniesienia określone są przez Państwa Członkowskie.

*Artykuł 10*

Niniejsza dyrektywa wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

*Artykuł 11*

Niniejsza dyrektywa skierowana jest do Państw Członkowskich.

## ZAŁĄCZNIK

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
E 420	Sorbit	<p><b>Desery i produkty podobne</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Desery aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Przetwory mleczne i mlekopochodne, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie owoców i warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Płatki zbożowe śniadaniowe lub produkty na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Lody o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Dżemy, galaretki, marmolady i kandyzowane owoce, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Produkty owocowe przetworzone o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru, z wyjątkiem tych, które są przeznaczone do produkcji napojów na bazie soków owocowych</li> </ul> <p><b>Wyroby cukiernicze</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru</li> <li>— Wyroby cukiernicze na bazie suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Wyroby cukiernicze na bazie skrobi, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Produkty na bazie kakao, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Gummy do żucia bez dodatku cukru</li> <li>— Sosy</li> <li>— Musztardy</li> <li>— Gotowe produkty piekarskie i ciastkarskie o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Produkty dietetyczne o specjalnym żywieniowym przeznaczeniu</li> <li>— ►<u>M3</u> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, w postaci stałej ◀</li> </ul>	<i>quantum satis</i>
	i) Sorbit		
	ii) Syrop sorbitolowy		
E 421	Mannitol		
E 953	Isomalt		
E 965	Maltitol		
	i) Maltitol		
	ii) Maltitol w syropie		
E 966	Laktitol		
E 967	Ksylitol		
► <u>M4</u> E 968 ◀	► <u>M4</u> Erytrytol ◀		

## ▼B

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
E 950	Acesulfam K	<p><b>Napoje bezalkoholowe</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Napoje aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Napoje oparte na mleku i składnikach mlekopochodnych lub napoje na bazie soków owocowych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul> <p><b>Desery i produkty podobne</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Desery aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Przetwory mleczne i mlekopochodne, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie owoców lub warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie zboża, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— zakąski („snacks”): niektóre smaki gotowych do spożycia, paczkowanych, suchych, słonych produktów skrobiowych i orzechów powlekanych</li> </ul> <p><b>Wyroby cukiernicze</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru</li> <li>— Wyroby cukiernicze na bazie kakao, suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Wyroby cukiernicze na bazie skrobi, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Gumy do żucia bez dodatku cukru</li> <li>— Wino z jabłek i wino z gruszek</li> <li>— Piwo bezalkoholowe lub z zawartością alkoholu nieprzekraczającą 1,2 %</li> <li>— „Bière de table/Tafelbier/Table beer” (pierwotna zawartość brzozy poniżej 6 %) z wyjątkiem „Oberjähriges Einfachbier”</li> <li>— Piwa z minimalną kwasowością 30 miliekwiwalentów wyrażanych jako NaOH</li> <li>— Piwa ciemne typu „oud bruin”</li> <li>— Lody o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul>	<p>350 mg/l</p> <p>350 mg/l</p> <p>350 mg/kg</p> <p>350 mg/kg</p> <p>350 mg/kg</p> <p>350 mg/kg</p> <p>350 mg/kg</p> <p>350 mg/kg</p> <p>500 mg/kg</p> <p>500 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>2 000 mg/kg</p> <p>350 mg/l</p> <p>350 mg/l</p> <p>350 mg/l</p> <p>350 mg/l</p> <p>800 mg/kg</p>



▼B

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		— Owoce w puszkach lub butelkowane, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	350 mg/kg
		— Dżemy, galaretki, marmolady, o obniżonej wartości energetycznej	1 000 mg/kg
		— Przetwory owocowe i warzywne o obniżonej wartości energetycznej	350 mg/kg
		— Konserwowe produkty warzywne i owocowe o smaku słodko-kwaśnym	200 mg/kg
		— Słodko - kwaśne produkty konserwowe oraz pasteryzowane konserwowe produkty z ryb, marynaty z ryb, skorupiaków i mięczaków	200 mg/kg
		— Sosy	350 mg/kg
		— Musztardy	350 mg/kg
		— Gotowe produkty piekarnicze o specjalnym żywieniowym przeznaczeniu	1 000 mg/kg
		— ► <b>M3</b> Żywność przeznaczona do użycia w dietach o obniżonej energetyczności, o której mowa w dyrektywie 96/8/WE (*) ◀	450 mg/kg
		— ► <b>M3</b> Dietetyczne środki spożywcze specjalnego przeznaczenia medycznego, określone w dyrektywie 1999/21/WE (**) ◀	450 mg/kg
		— ► <b>M3</b> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE (***), w postaci płynnej ◀	350 mg/l
		— ► <b>M3</b> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, w postaci stałej ◀	500 mg/kg
		► <b>M3</b> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, na bazie witamin i/lub mikroelementów w postaci syropu lub do żucia ◀	2 000 mg/kg
		— Płatki śniadaniowe z zawartością włókien ponad 15 % i zawierające co najmniej 20 % otrąb, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	1 200 mg/kg
		— Zupy o obniżonej wartości energetycznej	110 mg/l
		— Cukierki odświeżające oddech, bez dodatku cukru	2 500 mg/kg
		— Piwo o obniżonej wartości energetycznej	25 mg/l
		— Napoje zawierające mieszaninę napojów bezalkoholowych i piwo, wino z jablek, wino z gruszek, wyroby spirytusowe lub wino	350 mg/l
		— Napoje spirytusowe o zawartości alkoholu mniejszej niż 15 %	350 mg/kg
		— Rożki i wafle, do produkcji lodów, bez dodatku cukru	2 000 mg/kg

▼M1

▼ **M1**

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		— Wyroby cukiernicze w postaci pastylek o obniżonej wartości energetycznej	500 mg/kg
		— Feinkostsalat	350 mg/kg
		— Eâoblaten	2 000 mg/kg

▼ **B**

E 951	Aspartam	<p><b>Napoje bezalkoholowe</b></p> <p>— Napoje aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Napoje oparte na mleku i składnikach mlekopochodnych, napoje na bazie soków owocowych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p><b>Desery i produkty podobne</b></p> <p>— Desery aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Przetwory mleczne i mlekopochodne o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Desery na bazie owoców i warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Desery na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Zakąski („snacks”): niektóre smaki gotowych do spożycia, paczkowanych, suchych, słonych produktów skrobiowych i orzechów powlekanych</p> <p><b>Wyroby cukiernicze</b></p> <p>— Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru</p> <p>— Wyroby cukiernicze na bazie kakao lub suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Wyroby cukiernicze na bazie skrobi, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>— Gummy do żucia bez cukru</p> <p>— Wino z jabłek i wino z gruszek</p> <p>— Piwa bezalkoholowe lub z zawartością alkoholu nieprzekraczającą 1,2 %</p> <p>— „Bière de table/Tafelbier/Table beer” (pierwotna zawartość brzożki poniżej 6 %) z wyjątkiem „Obergäriges Einfachbier”</p> <p>— Piwa z minimalną kwasowością 30 miliekwiwaleńtów wyrażanych jako NaOH</p>	<p>600 mg/l</p> <p>600 mg/l</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>500 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>2 000 mg/kg</p> <p>2 000 mg/kg</p> <p>1 000 mg/kg</p> <p>5 500 mg/kg</p> <p>600 mg/l</p> <p>600 mg/l</p> <p>600 mg/l</p> <p>600 mg/l</p>
-------	----------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

▼ B

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		— Piwa ciemne typu „oud bruin”	600 mg/l
		— Lody o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	800 mg/kg
		— Owoce w puszkach lub opakowaniach szklanych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	1 000 mg/kg
		— Dżemy, galaretki, marmolady o obniżonej wartości energetycznej	1 000 mg/kg
		— Przetwory owocowe i warzywne o obniżonej wartości energetycznej	1 000 mg/kg
		— Konserwowe produkty warzywne i owocowe o smaku słodko-kwaśnym	300 mg/kg
		— Słodko - kwaśne produkty konserwowe oraz pasteryzowane konserwowe produkty z ryb, marynaty z ryb, skorupiaków i mięczaków	300 mg/kg
		— Sosy	350 mg/kg
		— Musztardy	350 mg/kg
		— Produkty piekarnicze o specjalnym przeznaczeniu żywieniowym	1 700 mg/kg
		— ► <u>M3</u> Żywność przeznaczona do użycia w dietach o obniżonej energetyczności, o której mowa w dyrektywie 96/8/WE (*) ◀	800 mg/kg
		— ► <u>M3</u> Dietetyczne środki spożywcze specjalnego przeznaczenia medycznego, określone w dyrektywie 1999/21/WE (**) ◀	1 000 mg/kg
		— ► <u>M3</u> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE (***), w postaci płynnej ◀	600 mg/kg
		— ► <u>M3</u> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, w postaci stałej ◀	2 000 mg/kg
		— Essoblaten	1 000 mg/kg
		► <u>M3</u> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, na bazie witamin i/lub mikroelementów w postaci syropu lub do żucia ◀	5 500 mg/kg
		— Płatki śniadaniowe z zawartością włókien ponad 15 % i zawierające co najmniej 20 % otrąb, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	1 000 mg/kg
		— Zupy o obniżonej wartości energetycznej	110 mg/l
		— Cukierki odświeżające oddech, bez dodatku cukru	6 000 mg/kg

▼ M3▼ M1

▼ M1

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		— Odświeżające pastylki na gardło o silnym smaku, bez dodatku cukru — Piwo o obniżonej wartości energetycznej — Napoje zawierające mieszaninę napojów bezalkoholowych i piwo, wino z jabłek, wino z gruszek, wyroby spirytusowe lub wino — Napoje spirytusowe o zawartości alkoholu mniejszej niż 15 % — Feinkostsalat	2 000 mg/kg 25 mg/l 600 mg/l 600 mg/kg 350 mg/kg

▼ B

E 952

► C1 Kwas cyklaminy oraz jego sole Na i Ca ◀**Napoje bezalkoholowe**

- Napoje aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru
- Napoje oparte na mleku i składnikach mlekopochodnych, napoje na bazie soków owocowych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru

► M3 250 mg/l ◀► M3 250 mg/l ◀**Desery i produkty podobne**

- Desery aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru
- Przetwory mleczne lub mlekopochodne o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru
- Desery na bazie owoców i warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru
- Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru
- Desery na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru
- Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru

250 mg/kg

250 mg/kg

250 mg/kg

250 mg/kg

250 mg/kg

250 mg/kg

**Wyroby cukiernicze**

- 
- Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru
- 

500 mg/kg

▼ M3▼ B▼ M3▼ B

- Owoce w puszkach lub opakowaniach szklanych o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru
- Dżemy, galaretki, marmolady o obniżonej wartości energetycznej
- Przetwory owocowe i warzywne o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru

1 000 mg/kg

1 000 mg/kg

250 mg/kg

▼ B

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— Produkty piekarnicze o specjalnym przeznaczeniu żywieniowym</li> <li>— ► <b>M3</b> Żywność przeznaczona do użycia w dietach o obniżonej energetyczności, o której mowa w dyrektywie 96/8/WE (*) ◀</li> <li>— ► <b>M3</b> Dietetyczne środki spożywcze specjalnego przeznaczenia medycznego, określone w dyrektywie 1999/21/WE (**) ◀</li> <li>— ► <b>M3</b> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE (***), w postaci płynnej ◀</li> <li>— ► <b>M3</b> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, w postaci stałej ◀</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>1 600 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>500 mg/kg</li> </ul>
▼ <u>M1</u>		<ul style="list-style-type: none"> <li>— Napoje zawierające mieszaninę napojów bezalkoholowych i piwo, wino z jabłek, wino z gruszek, wyroby spirytusowe lub wino</li> </ul>	250 mg/l
▼ <u>M3</u>		_____	
▼ <u>M1</u>		<ul style="list-style-type: none"> <li>— ► <b>M3</b> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, na bazie witamin i/lub mikroelementów w postaci syropu lub do żucia ◀</li> </ul>	1 250 mg/kg
▼ <u>B</u>	E 954 Sacharyna i jej sól sodowa, potasowa lub wapniowa	<p><b>Napoje bezalkoholowe</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Napoje aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Napoje oparte na mleku i składnikach mlekopochodnych, napoje na bazie soków owocowych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Napoje gazowane na bazie wody z dodatkiem ditlenku węgla, substancji słodzącej i substancji smakowej</li> </ul> <p><b>Desery i produkty podobne</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Desery aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Przetwory mleczne i mlekopochodne, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie owoców i warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>80 mg/l</li> <li>80 mg/l</li> <li>100 mg/l</li> <li>100 mg/kg</li> <li>100 mg/kg</li> <li>100 mg/kg</li> <li>100 mg/kg</li> </ul>

▼B

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		— Desery na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	100 mg/kg
		— Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	100 mg/kg
		— zakąski („snacks”): niektóre smaki gotowych do spożycia, paczkowanych, suchych, słonych produktów skrobiowych i orzechów powlekanych	100 mg/kg
		<b>Wyroby cukiernicze</b>	
		— Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru	500 mg/kg
		— Wyroby cukiernicze na bazie kakao lub suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	500 mg/kg
		— Wyroby cukiernicze na bazie skrobi, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	300 mg/kg
		— Essoblaten	800 mg/kg
		— Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	200 mg/kg
		— Gumy do żucia bez dodatku cukru	1 200 mg/kg
		— Wino z jabłek i wino z gruszek	80 mg/l
		— Piwo bezalkoholowe lub z zawartością alkoholu nieprzekraczającą 1,2 %	80 mg/l
		— „Bière de table/Tafelbier/Table beer” (pierwotna zawartość brzojki poniżej 6 %) z wyjątkiem „Obergäriges Einfachbier”	80 mg/l
		— Piwa z minimalną kwasowością 30 miliekwiwaleatów wyrażanych jako NaOH	80 mg/l
		— Piwa ciemne typu „oud bruin”	80 mg/l
		— Lody o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	100 mg/kg
		— Owoce w puszkach lub butelkowane, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	200 mg/kg
		— Dżemy, galaretki, marmolady, o obniżonej wartości energetycznej	200 mg/kg
		— Przetwory owocowe i warzywne o obniżonej wartości energetycznej	200 mg/kg
		— Konserwowe produkty warzywne i owocowe o smaku słodko-kwaśnym	160 mg/kg
		— Słodko-kwaśne produkty konserwowe oraz pasteryzowane konserwowe produkty z ryb, marynaty z ryb, skorupiaków i mięczaków	160 mg/kg
		— Sosy	160 mg/kg
		— Musztardy	320 mg/kg
		— Produkty piekarnicze o specjalnym żywieniowym przeznaczeniu	170 mg/kg

▼ B

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— ► <b>M3</b> Żywność przeznaczona do użycia w dietach o obniżonej energetyczności, o której mowa w dyrektywie 96/8/WE (*) ◀</li> <li>— ► <b>M3</b> Dietetyczne środki spożywcze specjalnego przeznaczenia medycznego, określone w dyrektywie 1999/21/WE (***) ◀</li> <li>— ► <b>M3</b> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE (***), w postaci płynnej ◀</li> <li>— ► <b>M3</b> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, w postaci stałej ◀</li> <li>► <b>M3</b> <b>Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, na bazie witamin i/lub mikroelementów w postaci syropu lub do żucia</b> ◀</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>240 mg/kg</li> <li>200 mg/kg</li> <li>80 mg/kg</li> <li>500 mg/kg</li> <li>1 200 mg/kg</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— Płatki śniadaniowe z zawartością włókien ponad 15 % i zawierające co najmniej 20 % otrąb, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Zupy o obniżonej wartości energetycznej</li> <li>— Cukierki odświeżające oddech, bez dodatku cukru</li> <li>— Napoje zawierające mieszaninę napojów bezalkoholowych i piwo, wino z jabłek, wino z gruszek, wyroby spirytusowe lub wino</li> <li>— Napoje spirytusowe o zawartości alkoholu mniejszej niż 15 %</li> <li>— Rożki i wafle, do produkcji lodów, bez dodatku cukru</li> <li>— Feinkostsalat</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>100 mg/kg</li> <li>110 mg/l</li> <li>3 000 mg/kg</li> <li>80 mg/l</li> <li>80 mg/kg</li> <li>800 mg/kg</li> <li>160 mg/kg</li> </ul>
		<p><b>Napoje bezalkoholowe</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Napoje aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Napoje oparte na mleku i składnikach mlekopochodnych lub na bazie soków owocowych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul> <p><b>Desery i produkty podobne</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Desery aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Przetwory mleczne i mlekopochodne, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie owoców i warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>300 mg/l</li> <li>300 mg/l</li> <li>400 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> </ul>
▼ <u>M3</u>	E 955	Sukraloza	

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		— Zakąski („snacks”): niektóre smaki gotowych do spożycia, paczkowanych, suchych, słonych produktów skrobiowych i powlekanych orzechów	200 mg/kg
		<b>Wyroby cukiernicze</b>	
		— Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru	1 000 mg/kg
		— Wyroby cukiernicze na bazie kakao lub suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	800 mg/kg
		— Wyroby cukiernicze na bazie skrobi o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	1 000 mg/kg
		— Rożki i wafle do lodów, bez dodatku cukru	800 mg/kg
		— Essoblaten	800 mg/kg
		— Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	400 mg/kg
		— Płatki śniadaniowe z zawartością błonnika powyżej 15 % i zawierające co najmniej 20 % otrąb, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	400 mg/kg
		— Cukierki odświeżające oddech, bez dodatku cukru	2 400 mg/kg
		— Pastylki odświeżające na gardło o silnym smaku, bez dodatku cukru	1 000 mg/kg
		— Guma do żucia, bez dodatku cukru	3 000 mg/kg
		— Wyroby cukiernicze w postaci tabliczki o obniżonej wartości energetycznej	200 mg/kg
		— Cydr i napój z gruszek	50 mg/l
		— Napoje stanowiące mieszankę napojów bezalkoholowych i piwa, jabłek, gruszek, napojów spirytusowych lub wina	250 mg/l
		— Napoje spirytusowe zawierające mniej niż 15 % alkoholu objętościowo	250 mg/l
		— Piwo bezalkoholowe lub z zawartością alkoholu nieprzekraczającą 1,2 % obj.	250 mg/l
		— „Bière de table/Tafelbier/Table beer” (pierwotna zawartość brzoźki wynosi mniej niż 6 %), z wyjątkiem „Oberjähriges Einfachbier”	250 mg/l
		— Piwa o kwasowości minimum 30 miliekwiwaleńtów wyrażone jako NaOH	250 mg/l
		— Brązowe piwa typu „oud bruin”	250 mg/l
		— Piwo o obniżonej wartości energetycznej	10 mg/l
		— Lody o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	320 mg/kg
		— Owoce w puszkach lub opakowaniach szklanych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	400 mg/kg
		— Dżemy, galaretki i marmolady o obniżonej wartości energetycznej	400 mg/kg
		— Preparaty owocowe i warzywne o obniżonej wartości energetycznej	400 mg/kg



▼ M3

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka	
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— Konserwowe warzywa i owoce słodko-kwaśne</li> <li>— Feinkostsalat</li> <li>— Słodko-kwaśne produkty konserwowe oraz pasteryzowane konserwowe produkty z ryb i marynaty z ryb, skorupiaków i mięczaków</li> <li>— Zupy o obniżonej wartości energetycznej</li> <li>— Sosy</li> <li>— Musztardy</li> <li>— Produkty piekarnicze o specjalnym przeznaczeniu żywieniowym</li> <li>— Żywność przeznaczona do użytku w dietach o obniżonej energetyczności, określona w dyrektywie 1996/8/WE</li> <li>— Dietetyczne środki spożywcze specjalnego przeznaczenia medycznego, określona w dyrektywie 1999/21/WE</li> <li>— Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE dostarczone w postaci płynnej</li> <li>— Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE dostarczone w postaci stałej</li> <li>— Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE na bazie witamin i/lub mikroelementów i dostarczone w postaci syropu lub do żucia</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>180 mg/kg</li> <li>140 mg/kg</li> <li>120 mg/kg</li> <li>45 mg/l</li> <li>450 mg/kg</li> <li>140 mg/kg</li> <li>700 mg/kg</li> <li>320 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>240 mg/l</li> <li>800 mg/kg</li> <li>2 400 mg/kg</li> </ul>	
▼ <u>B</u>	E 957	Taumatyna	<p><b>Wyroby cukiernicze</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru</li> <li>— Wyroby cukiernicze na bazie kakao lub suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Gumy do żucia bez dodatku cukru</li> <li>► <b>M3</b> <b>Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, na bazie witamin i/lub mikroelementów w postaci syropu lub do żucia</b> ◀</li> <li>— Lody o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>50 mg/kg</li> <li>50 mg/kg</li> <li>50 mg/kg</li> <li>400 mg/kg</li> <li>50 mg/kg</li> </ul>
▼ <u>M1</u>				
▼ <u>B</u>	E 959	Neohesperydyna DC	<p><b>Napoje bezalkoholowe</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Napoje aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Napoje oparte na mleku i składnikach mlekopochodnych, lub napoje na bazie soków owocowych o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Napoje na bazie soków owocowych o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>30 mg/kg</li> <li>50 mg/kg</li> <li>30 mg/kg</li> </ul>

▼**B**

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		<b>Desery i produkty podobne</b>	
		— Desery smakowe aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Przetwory mleczne lub mlekopochodne, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Desery na bazie owoców lub warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Desery na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		<b>Wyroby cukiernicze</b>	
		— Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru	100 mg/kg
		— Wyroby cukiernicze na bazie kakao lub suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	100 mg/kg
		— Wyroby cukiernicze na bazie skrobi, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	150 mg/kg
		— Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Gummy do żucia bez dodatku cukru	400 mg/kg
		— Wino z jabłek i wino z gruszek	20 mg/l
		— Piwo bezalkoholowe lub z zawartością alkoholu nieprzekraczającą 1,2 %	10 mg/l
		— „Bière de table/Tafelbier/Table beer” (pierwotna zawartość brzozy poniżej 6 %) z wyjątkiem „Oberjähriges Einfachbier”	10 mg/l
		— Piwa z minimalną kwasowością 30 miliekwiwaletów wyrażanych jako NaOH	10 mg/l
		— Piwa ciemne typu „oud bruin”	10 mg/l
		— Lody o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Owoce w puszkach lub butelkowane, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Dżemy, galaretki, marmolady, o obniżonej wartości energetycznej	50 mg/kg
		— Konserwowe produkty warzywne i owocowe o smaku słodko-kwaśnym	100 mg/kg
		— Przetwory owocowe i warzywne o obniżonej wartości energetycznej	50 mg/kg
		— Słodko-kwaśne produkty konserwowe oraz pasteryzowane konserwowe produkty z ryb, marynaty z ryb, skorupiaków i mięczaków	30 mg/kg

▼B

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		— Sosy	50 mg/kg
		— Musztardy	50 mg/kg
		— Produkty piekarnicze o specjalnym przeznaczeniu żywieniowym	150 mg/kg
		— ► <u>M3</u> Żywność przeznaczona do użycia w dietach o obniżonej energetyczności, o której mowa w dyrektywie 96/8/WE (*) ◀	100 mg/kg
		— ► <u>M3</u> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE (***), w postaci płynnej ◀	50 mg/kg
		— ► <u>M3</u> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, w postaci stałej ◀	100 mg/kg
		— Płatki śniadaniowe z zawartością włókien ponad 15 % i zawierające co najmniej 20 % otrąb, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	50 mg/kg
		— Zupy o obniżonej wartości energetycznej	50 mg/l
		— Cukierki odświeżające oddech, bez dodatku cukru	400 mg/kg
		— ► <u>M3</u> Suplementy żywnościowe, określone w dyrektywie 2002/46/WE, na bazie witamin i/lub mikroelementów w postaci syropu lub do żucia ◀	400 mg/kg
		— Napoje zawierające mieszaninę napojów bezalkoholowych i piwo, wino z jabłek, wino z gruszek, wyroby spirytusowe lub wino	30 mg/l
		— Napoje spirytusowe o zawartości alkoholu mniejszej niż 15 %	30 mg/kg
		— Rożki i wafle, do produkcji lodów, bez dodatku cukru	50 mg/kg

▼M1

▼ M1

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— Feinkostsalat</li> <li>— Piwo o obniżonej wartości energetycznej</li> <li>— ► <b>M3</b> Dietetyczne środki spożywcze specjalnego przeznaczenia medycznego, określone w dyrektywie 1999/21/WE (**)</li> <li>— Zakąski („snacks”): niektóre smaki gotowych do spożycia, paczkowanych, suchych, słonych produktów skrobiowych i orzechów powlekanych</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>50 mg/kg</li> <li>10 mg/kg</li> <li>100 mg/kg</li> <li>50 mg/kg</li> </ul>

▼ M5

E 961	Neotam	<p><b>Napoje bezalkoholowe</b></p> <p>Napoje aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Napoje na bazie mleka i składników mlekopochodnych lub napoje na bazie soków owocowych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p><b>Desery i produkty podobne</b></p> <p>Desery aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Preparaty na bazie mleka i składników mlekopochodnych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Desery na bazie owoców i warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Desery na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Zakąski („snack”): niektóre smaki gotowych do spożycia, paczkowanych, suchych, słonych produktów skrobiowych i orzechów powlekanych</p> <p><b>Wyroby cukiernicze</b></p> <p>Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru</p> <p>Wyroby cukiernicze na bazie kakao lub suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Wyroby cukiernicze na bazie skrobi, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</p> <p>Rożki i wafle, do lodów, bez dodatku cukru</p> <p><i>Essoblaten</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>20 mg/l</li> <li>20 mg/l</li> <li>32 mg/kg</li> <li>32 mg/kg</li> <li>32 mg/kg</li> <li>32 mg/kg</li> <li>32 mg/kg</li> <li>32 mg/kg</li> <li>32 mg/kg</li> <li>18 mg/kg</li> <li>32 mg/kg</li> <li>65 mg/kg</li> <li>65 mg/kg</li> <li>60 mg/kg</li> <li>60 mg/kg</li> </ul>
-------	--------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

## ▼ M5

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	32 mg/kg
		Płatki śniadaniowe z zawartością błonnika powyżej 15 % i zawierające co najmniej 20 % otrąb, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	32 mg/kg
		Drobne cukierki odświeżające oddech, bez dodatku cukru	200 mg/kg
		Odświeżające pastylki od bólu gardła o silnym smaku, bez dodatku cukru	65 mg/kg
		Guma do żucia, bez dodatku cukru	250 mg/kg
		Wyroby cukiernicze w postaci pastylek o obniżonej wartości energetycznej	15 mg/kg
		Cydr i gruszczyk	20 mg/l
		Napoje stanowiące mieszankę napojów bezalkoholowych i piwa, cydru, gruszczyka, napojów spirytusowych lub wina	20 mg/l
		Napoje spirytusowe zawierające mniej niż 15 % alkoholu objętościowo	20 mg/l
		Piwo bezalkoholowe lub z zawartością alkoholu nieprzekraczającą 1,2 % obj.	20 mg/l
		„Bière de table/Tafelbier/Table beer” (pierwotna zawartość brzoźki wynosi mniej niż 6 %), z wyjątkiem „Obergäriges Einfachbier”	20 mg/l
		Piwa o kwasowości minimum 30 miliekwiwalentów wyrażanych jako NaOH	20 mg/l
		Piwa ciemne typu „oud bruin”	20 mg/l
		Piwo o obniżonej wartości energetycznej	1 mg/l
		Lody o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	26 mg/kg
		Owoce w puszkach lub opakowaniach szklanych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	32 mg/kg
		Dżemy, galaretki i marmolady o obniżonej wartości energetycznej	32 mg/kg
		Preparaty owocowe i warzywne o obniżonej wartości energetycznej	32 mg/kg
		Konserwowe warzywa i owoce słodko-kwaśne	10 mg/kg
		<i>Feinkostsalat</i>	12 mg/kg
		Słodko-kwaśne produkty konserwowe oraz pasteryzowane konserwowe produkty z ryb i marynaty z ryb, skorupiaków i mięczaków	10 mg/kg
		Zupy o obniżonej wartości energetycznej	5 mg/l
		Sosy	12 mg/kg

## ▼ M5

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		Musztardy	12 mg/kg
		Produkty piekarnicze o specjalnym przeznaczeniu żywieniowym	55 mg/kg
		Żywność przeznaczona do użytku w dietach o obniżonej energetyczności określona w dyrektywie 1996/8/WE	26 mg/kg
		Dietetyczne środki spożywcze specjalnego przeznaczenia medycznego określone w dyrektywie 1999/21/WE	32 mg/kg
		Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE dostarczane w postaci płynnej	20 mg/kg
		Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE dostarczane w postaci stałej	60 mg/kg
		Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE na bazie witamin lub mikroelementów i dostarczone w postaci syropu lub do żucia	185 mg/kg
		Słodziki stołowe	<i>quantum satis</i>

## ▼ M3

E 962	Sole aspartamu i acesulfamu (****)	<p><b>Napoje bezalkoholowe</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Napoje aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Napoje oparte na mleku i składnikach mlekopochodnych lub na bazie soków owocowych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul> <p><b>Desery i produkty podobne</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Desery aromatyzowane na bazie wody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Przetwory mleczne i mlekopochodne, o obniżonej wartości energetycznej lub bez zawartości cukru</li> <li>— Desery na bazie owoców i warzyw, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie jaj, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie zbóż, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Desery na bazie tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Zakąski („snacks”): niektóre smaki gotowych do spożycia, paczkowanych, suchych, słonych produktów skrobiowych i powlekanych orzechów</li> </ul> <p><b>Wyroby cukiernicze</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Wyroby cukiernicze bez dodatku cukru</li> <li>— Wyroby cukiernicze na bazie kakao lub suszonych owoców, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> <li>— Wyroby cukiernicze na bazie skrobi o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru</li> </ul>	<p>350 mg/l (a)</p> <p>350 mg/l (a)</p> <p>350 mg/l (a)</p> <p>350 mg/l (a)</p> <p>350 mg/l (a)</p> <p>350 mg/l (a)</p> <p>350 mg/l (a)</p> <p>350 mg/l (a)</p> <p>500 mg/l (a)</p> <p>500 mg/kg (a)</p> <p>500 mg/kg (a)</p> <p>1 000 mg/kg (b)</p>
-------	------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

## ▼ M3

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		— Essoblaten	1 000 mg/kg (b)
		— Produkty do smarowania pieczywa na bazie kakao, mleka, suszonych owoców lub tłuszczu, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	1 000 mg/kg (b)
		— Płatki śniadaniowe z zawartością błonnika powyżej 15 % i zawierające co najmniej 20 % otrąb, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	1 000 mg/kg (b)
		— Cukierki odświeżające oddech bez dodatku cukru	2 500 mg/kg (a)
		— Guma do żucia, bez dodatku cukru	2 000 mg/kg (a)
		— Cydr i napój gruszkowy	350 mg/l (a)
		— Napoje stanowiące mieszanekę napojów bezalkoholowych i piwa, jabłek, gruszek, napojów spirytusowych lub wina	350 mg/l (a)
		— Napoje spirytusowe zawierające mniej niż 15 % alkoholu objętościowo	350 mg/l (a)
		— Piwo bezalkoholowe lub z zawartością alkoholu nieprzekraczającą 1,2 % obj.	350 mg/l (a)
		— „Bière de table/Tafelbier/Table beer” (pierwotna zawartość brzezki wynosi mniej niż 6 %), z wyjątkiem „Oberjähriges Einfachbier”	350 mg/l (a)
		— Piwa o kwasowości minimalnej 30 miliekwiwaletów wyrażonej jako NaOH	350 mg/l (a)
		— Brązowe piwa typu „oud bruin”	350 mg/l (a)
		— Piwo o obniżonej wartości energetycznej	25 mg/l (b)
		— Lody, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	800 mg/kg (b)
		— Owoce w puszkach lub opakowaniach szklanych, o obniżonej wartości energetycznej lub bez dodatku cukru	350 mg/kg (a)
		— Dżemy, galaretki i marmolady o obniżonej wartości energetycznej	1 000 mg/kg (b)
		— Preparaty owocowe i warzywne o obniżonej wartości energetycznej	350 mg/kg (a)
		— Konserwowe warzywa i owoce słodko-kwaśne	200 mg/kg (a)
		— Feinkostsalat	350 mg/kg (b)
		— Słodko-kwaśne produkty konserwowe oraz pasteryzowane konserwowe produkty z ryb i marynaty z ryb, skorupiaków i mięczaków	200 mg/kg (a)
		— Zupy o obniżonej wartości energetycznej	110 mg/l (b)
		— Sosy	350 mg/kg (b)
		— Musztardy	350 mg/kg (b)

▼ **M3**

Nr WE	Nazwa	Środki spożywcze	Maksymalna dawka
		<ul style="list-style-type: none"> <li>— Produkty piekarnicze o specjalnym przeznaczeniu żywieniowym</li> <li>— Żywność przeznaczona do użytku w dietach o obniżonej energetyczności, określona w dyrektywie 1996/8/WE</li> <li>— Dietetyczne środki spożywcze specjalnego przeznaczenia medycznego, określone w dyrektywie 1999/21/WE</li> <li>— Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE dostarczone w postaci płynnej</li> <li>— Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE dostarczone w postaci stałej</li> <li>— Suplementy żywnościowe określone w dyrektywie 2002/46/WE na bazie witamin i/lub mikroelementów i dostarczone w postaci syropu lub do żucia</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>1 000 mg/kg (a)</li> <li>450 mg/kg (a)</li> <li>450 mg/kg (a)</li> <li>350 mg/l (a)</li> <li>500 mg/kg (a)</li> <li>2 000 mg/kg (a)</li> </ul>

► **M3** (\*) Dyrektywa Komisji 96/8/WE z dnia 26 lutego 1996 r. w sprawie żywności przeznaczonej do użycia w dietach o obniżonej energetyczności (Dz.U. L 55 z 6.3.1996, str. 22).

(\*\*) Dyrektywa Rady 1999/21/WE z dnia 25 marca 1999 r. w sprawie dietetycznych środków spożywczych specjalnego przeznaczenia medycznego (Dz.U. L 91 z 7.4.1999, str. 29).

(\*\*\*) Dyrektywa 2002/46/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 czerwca 2002 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw Państw Członkowskich odnoszących się do suplementów żywnościowych (Dz.U. L 183 z 12.7.2002, str. 51). ◀

► **M3** (\*\*\*\*) Najwyższe dawki dla soli aspartamu i acesulfamu pochodzą od najwyższej dawki dla jej części składowych, aspartam (E951) i acesulfam-K (E950). Najwyższe dawki dla obu aspartamu (E951) i acesulfamu-K (E950) nie są przekraczane przez użycie soli aspartamu i acesulfamu, albo jej samej, albo w połączeniu z E950 lub E951. Ograniczenia w tej kolumnie są wyrażone jako a) ekwiwalenty acesulfamu-K lub b) ekwiwalenty aspartamu. ◀



▼ M1

*Uwagi:*

▼ C2

1. W odniesieniu do substancji E 952, kwasu cyklaminyowego oraz jego soli Na i Ca maksymalne dawki określono dla wolnego kwasu.

▼ M1

2. W odniesieniu do substancji E 954, sacharyny oraz soli Na, K i Ca maksymalne dawki określono dla wolnego imidu.